



## 第五屆香港傑出義工獎

THE 5<sup>th</sup> HONG KONG VOLUNTEER AWARD



蕭凱恩女士

Ms Siu Hoi Yan

### 提名入

Nominator

奧比斯香港

ORBIS Hong Kong

## 第五屆香港傑出義工獎得獎者

### The Fifth Hong Kong Volunteer Award Winner

現就讀中四，參與義務工作5年，因幼時患眼癌而失去視力。自小失明的凱恩，沒有因為失去視力而怨天尤人，反而積極參與義務工作，以天賦才能，用琴聲和歌聲與人分享快樂，發放正能量，幫助弱勢社群。雖為視障人士，凱恩在參與義務工作的過程中，仍深深感受到「施比受更有福」的道理，經常為不同機構作慈善表演籌款，用她樂天的性格、優美的歌聲去感染他人。

其中，與視障人士有關的活動，她更會義不容辭支持及參與。2012年，凱恩獲邀擔任親善大使參與「奧比斯童望之友」救盲體察團，到孟加拉作探訪、考察，並進行救盲、防盲及教育工作。充滿使命感的凱恩，更以失明人士的角度，宣揚救盲的重要，以喚醒大眾的關注。

Currently a Form IV secondary school student, Ms Siu has been volunteering for 5 years. Because of eye cancer, she lost her vision at a very young age. Although she became blind since childhood, Hoi Yan has no complaints about her loss of vision. On the contrary, she actively got herself involved in volunteer service, taking full advantage of her talent in singing and piano music to share her happiness with other people and unleash her positive energy to help the underprivileged groups. Although visually impaired, Hoi Yan deeply felt the spirit of "Giving is more blessed than receiving" in the course of her volunteering. For this reason, she regularly gave charity performances to support different organizations and to influence other people by her cheerful character and beautiful singing.

Hoi Yan is particularly enthusiastic with activities for the visually impaired. In 2012, she was appointed as Friendship Ambassador to take part in a study group to visit Bangladesh organized under "ORBIS Kids Sight Friends". The study group of See-N-Feel Tour carried out activities such as visits, research and education, treatment and prevention of blindness. Fully charged with a sense of mission, Hoi Yan actively promoted the importance of helping the blind and called upon public concern from the perspective of a blind person.